

LIL NINU CREMONA ZAGHZUGH TA' 85

TA' GUZE' CARDONA

Habib,

Ghalkemm hamsa w tmenin
F'dal-jum ghalaqt
U xaghrek bjad u l-mixja tqalet . . .
Habib, jien xwejjah ma nghidlikx!
(Jixjieh min ghex ghalxejn.)
Int, bhall-inbid,
La darba tajjeb,
Kull sena ggedded u bennietu zzidlu.
Int, hajtek kollha,
bil-hegga ta' zaghzugh qattajt
W ghaddejt sal-lum
U dejjem tghaddi trid
Fil-hidma, fit-iftitix, fix-xogh'! tar-reqqa
Thabrek u tigrì,
Tikteb u ssewwi,
Tghallem b'kitbietek
Lil min dejjem qiesek
Ewlieni fost is-sies ta' Lsien Pajjiżna.

Inti bhall-baħar,
Li zaghzugh ta' dejjem,
Sejjah Dun Karm, u bħalu wkoll taf taghdab
Għax-xwieni zghar li jmissu għieh Ilsienna,
U jħallu tranja li malajr tintefa;
Jew gwejjed toħla
Tisma' bħal mewgħiet meqjusa
Il-versi flokħom ta' poeti zghazagh
Jew xoghlijiet ta' prozaturi godda,
Li fuq mixjitek,
Il-pass meddew
Fit-toroq sbieħ li ftahtu b'riżq ilsienna
Inti w ta' qablek, ta' warajk u shabek.

Inti qadim bħall-Malti,
Ma bħalu wkoll zaghzugh,
W ixxettel u ma miex

U s'issa qatt ma nfena
U saħtu ma naqsitx
Mill-ħqir, mič-čahda, miž-žebliħ barrani!

Għelma ta' Ġensna, Int,
Għax għalkemm Malti shiħ bl-egħruq u x-xniexel
Qatt ma stmerrejt 'ma rdajt
Kulturi għonja
Li sebbħu Lsienna wisq w għanewħ bil-bosta.

Qawwi bħal blata,
L-irwiefen,
Li qamu darb' għalik w għal Lsien Pajjiżna,
Iqumu aktarx mill-ġdid,
Kif qamu darba,
Sakemm jinfnew bil-karba
T'għajjura u tellifin,
W Int tibqa' tghanni bil-hidmiet kotrana
Ir-rebħa li ma tmutx,
Li biħa l-Malti stagħna.

TRIQ IMDAWLA!

Ta' ALFRED DeGABRIELE

*Lis-Sur Nin Cremona, f'Għeluq
il-Hamsa u Tmenin sena ta' għom-
ru, b'ħajr ta' kemm ħadem għall-
Ilsienna Malti.*

Kienu Maltin
u demm Malti demmħom
kull min fl-imghoddi ried lill-Malti jkasbar
u għieħu jwaqqa'!
Kienu wlied Malta
min bil-Malti staħa
u kontra
min għall-Malti ssielet,
igģieled
tul ħajtu kollħa.
Inteset dit-tajfa
tul tas-snin il-mixi,